

## ANNEXE II

### PROPOSITION EN VUE DE LA CRÉATION D'UN REGISTRE DU COMMERCE DES ARMEMENTS

Le présent document constitue une étude spéciale de l'ICPSI. En juin 1986, le rapport Simard-Hockin du Comité mixte spécial sur les relations extérieures du Canada lançait l'idée de l'instauration d'un registre international de toutes les exportations et importations d'armes et de munitions. Le 6 mars 1987, le très honorable Joe Clark, secrétaire d'État aux Affaires extérieures, priait officiellement l'Institut de préparer une étude sur la faisabilité et l'opportunité d'un tel registre.

L'étude, reproduite ici dans son intégralité, a été soumise au Ministre en juillet 1987, et il en a autorisé la publication dans le présent rapport.